# Alignment to World Language Standards of Learning for Virginia Public Schools Voces® Nostra storia ~ Livello 1 ~ Unità 1

Nostra storia, Livello 1 is an interactive Italian curriculum framework that was created based on the principles of Acquisition-Driven Instruction and Comprehensible Input. This framework includes the vocabulary, themes, stories, and activities you need to create your custom Italian curriculum. Nostra storia, Livello 1 will take your students through a Novice-Mid level of proficiency and beyond. The standards-based, online program integrates communication and culture in a cohesive, all-in-one format accessible to students and teachers from any device.

This document illustrates how unit one in *Nostra storia*, *Livello 1* aligns to the World Language Standards of Learning for Virginia Public Schools. If you have any questions, call 1-800-848-0256 or email <a href="mailto:info@vocesdigital.com">info@vocesdigital.com</a>.

#### Unità 1: La mia vita a scuola

## **Interpretive Communication**

# STANDARD 1: Investigate Intercultural Products, Practices and Perspectives through Interpretive Communication (Interpretive Mode)

- 1.NL Recognize a few typical products and practices related to familiar, everyday life in native and other cultures.
- 1.NM Identify typical products and practices related to familiar, everyday life in native and other cultures to help understand perspectives.
- 1.NH Identify and compare typical products and practices related to familiar, everyday life in native and other cultures to help understand perspectives.

Section	Title	Can-Do/Description
Racconto 1: Ho bisogno	Interpretive Reading: La Croce Rossa Italiana	I can understand an
di una matita!		article about school
		supplies.
Storia: Un'invasione al	Interpretive Listening: Le materie più amate e odiate	I can understand most
liceo scientifico!	dagli studenti	of what Italian
		students say about
		their most popular and
		unpopular classes.
Ancora! Ancora!	Interviste:Maria	I can understand some
		of what a person says
		about themselves.
Ancora! Ancora!	Interviste: Christine	I can understand some
		of what a person says
		about where they live.
Integrated Performance	Interpretive Reading	I can compare a
Assessment		typical class schedule
		from Italy with one
		from my culture.
Integrated Performance	Interpretive Reading	I can read, identify,
Assessment		and understand many
		words in an Italian

	class schedule.

### **STANDARD 2: Compare Intercultural Behaviors**

- 2.NL Recognize a few very simple behaviors in other cultures.
- 2.NM Identify familiar or everyday behaviors in other cultures.
- 2.NH Identify and compare familiar or everyday behaviors in native and other cultures.

Section	Title	Can-Do/Description
Ancora! Ancora!	Il mondo attraverso le foto: Il Liceo Classico	I can compare my
	Cevolani Centro	school to a typical
		school in Italy.
Integrated Performance	Interpretive Reading	I can compare a typical
Assessment		class schedule from
		Italy with one from my
		culture.
Storia: Un'invasione al	Interpretive Listening: Le materie più amate e	I can understand most of
liceo scientifico!	odiate dagli studenti	what Italian students say
		about their most popular
		and unpopular classes.

## STANDARD 3: Comprehend Authentic Texts that are Spoken, Written, or Signed

- 3.NL Understand a few familiar words or phrases in authentic informational texts; authentic fictional texts; and overheard or observed conversations.
- 3.NM Understand very basic information in authentic informational texts; authentic fictional texts; and overheard or observed conversations.
- 3.NH Understand the topic and some isolated facts in authentic informational texts; authentic fictional texts; and overheard or observed conversations.

Section	Title	Can-Do/Description
Racconto 1: Ho	Attività 1: Risposta multipla	I can read a story about
bisogno di una matita!		a student in Italy.
Racconto 1: Ho	Interpretive Reading: La Croce Rossa Italiana	I can understand an
bisogno di una matita!		article about school
		supplies.
Racconto 2: Il	Attività 1: Risposta multipla	I can read a story about
messaggio di Alessia		school supplies.
Racconto 3: Una scuola	Attività 1: Vero o falso?	I can read a story about
molto strana		a new student.
Racconto 4: Mamma	Attività 1: Risposta multipla	I can read a story about
mia, ho un test!		a test.
Storia: Un'invasione al	Attività 1: Quale risposta è corretta?	I can read a story about
liceo scientifico!		a student in Torino.
Storia: Un'invasione al	Interpretive Listening: Le materie più amate e	I can understand most
liceo scientifico!	odiate dagli studenti	of what Italian students
		say about their most
		popular and unpopular
		classes.
Ancora! Ancora!	Interviste:Maria	I can understand some
		of what a person says

		about themselves.
Ancora! Ancora!	Interviste: Christine	I can understand some
		of what a person says
		about where they live.
Integrated Performance	Interpretive Reading	I can read, identify, and
Assessment		understand many words
		in an Italian class
		schedule.

### **Interpersonal Communication**

# STANDARD 4: Investigate Intercultural Products, Practices and Perspectives (Interpersonal Mode)

- 4.NL Identify a few typical products and practices related to familiar, everyday life in native and other cultures.
- 4.NM Identify typical products and practices related to familiar, everyday life to help understand perspectives of native and other cultures.
- 4.NH Identify products and practices related to everyday life to help understand perspectives of native and other cultures.

Section	Title	Can-Do/Description
Ancora! Ancora!	Il mondo attraverso le foto: Il Liceo Classico Cevolani Centro	I can compare my school to a typical school in Italy.
Ancora! Ancora!	Panorama: L'Università di Padova	I can write about a panorama of an Italian university.
Integrated Performance Assessment	Interpretive Reading	I can compare a typical class schedule from Italy with one from my culture.

## STANDARD 5: Interact with Culturally Appropriate Language and Behaviors (Interpersonal Mode)

- 5.NL Interact in very familiar situations using practiced language and behaviors and show cultural awareness by recognizing a few culturally inappropriate behaviors.
- 5.NM Interact in very familiar situations using practiced language and behaviors and show cultural awareness by recognizing culturally inappropriate behaviors.
- 5.NH Interact in familiar, everyday situations using practiced language and behaviors and show cultural awareness by recognizing culturally in appropriate behaviors

Section	Title	Can-Do/Description
Racconto 2: Il	Interpersonal Writing: Una conversazione	I can communicate basic
messaggio di Alessia	con Marco	information about school
		supplies and my classes to
		another student.
Racconto 4: Mamma	Interpersonal Speaking: Un test di	I can talk about taking a test.
mia, ho un test!	matematica	
Storia: Un'invasione al	Attività 3: Ascolta e rispondi	I can respond appropriately to
liceo scientifico!		questions about a story.
Integrated Performance	Interpersonal Speaking	I can have a conversation that
Assessment		will help me get to know a new
		friend.

Nella mia comunità	I can use the Italian language
	both within and beyond my
	classroom to interact and
	collaborate in my community
	and the globalized world.

## STANDARD 6: Exchange Information and Ideas

- 6.NL Provide basic oral or signed information on very familiar topics.
- 6.NM Request and share simple oral or signed information on familiar or everyday topics.
- 6.NH Request and share oral or signed information on familiar and everyday topics.

Section	Title	Can-Do/Description
Racconto 2: Il	Interpersonal Writing: Una conversazione	I can communicate basic
messaggio di Alessia	con Marco	information about school
		supplies and my classes to
		another student.
Racconto 4: Mamma	Interpersonal Speaking: <i>Un test di</i>	I can talk about taking a test.
mia, ho un test!	matematica	
Storia: Un'invasione al	Attività 3: Ascolta e rispondi	I can respond appropriately to
liceo scientifico!		questions about a story.
Integrated Performance	Interpersonal Speaking	I can have a conversation that
Assessment		will help me get to know a new
		friend.
Nella mia comunità		I can use the Italian language
		both within and beyond my
		classroom to interact and
		collaborate in my community and
		the globalized world.

### **STANDARD 7: Meet Personal Needs or Address Situations**

- 7.NL Express a few basic personal needs in very familiar situations.
- 7.NM Express basic needs in familiar or everyday situations.
- 7.NH Interact with others to meet basic needs in familiar and everyday situations.

Section	Title	Can-Do/Description
Racconto 2: Il	Interpersonal Writing: Una conversazione	I can communicate basic
messaggio di Alessia	con Marco	information about school
		supplies and my classes to
		another student.
Racconto 4: Mamma	Interpersonal Speaking: Un test di	I can talk about taking a test.
mia, ho un test!	matematica	
Storia: Un'invasione al	Attività 3: Ascolta e rispondi	I can respond appropriately to
liceo scientifico!		questions about a story.
Integrated Performance	Interpersonal Speaking	I can have a conversation that
Assessment		will help me get to know a new
		friend.

## STANDARD 8: Express, React to and Support Preferences, Opinions or Viewpoints

- 8.NL Express a few basic preferences or feelings.
- 8.NM Express basic preferences or feelings and react to those of others.
- 8.NH Express, ask about, and react to simple preferences, feelings, or opinions on familiar topics.

Racconto 2: Il	Interpersonal Writing: Una conversazione	I can communicate basic
messaggio di Alessia	con Marco	information about school
		supplies and my classes to
		another student.
Racconto 4: Mamma	Interpersonal Speaking: Un test di	I can talk about taking a test.
mia, ho un test!	matematica	
Storia: Un'invasione al	Attività 3: Ascolta e rispondi	I can respond appropriately to
liceo scientifico!		questions about a story.
Integrated Performance	Interpersonal Speaking	I can have a conversation that
Assessment		will help me get to know a new
		friend.
Nella mia comunità		I can use the Italian language
		both within and beyond my
		classroom to interact and
		collaborate in my community
		and the globalized world.

## **Presentational Communication**

# STANDARD 9: Investigate Intercultural Products, Practices and Perspectives (Presentational Mode)

- 9.NL Identify a few typical products and practices related to familiar, everyday life in native and other cultures.
- 9.NM Identify typical products and practices related to familiar, everyday life to help understand perspectives of native and other cultures.
- 9.NH Identify similarities and differences between typical products and practices related to everyday life to help understand perspectives of native and other cultures.

Section	Title	Can-Do/Description
Racconto 3: Una scuola	Attività 2: Descrivi la foto	I can write brief descriptions of
molto strana		story illustrations.
Racconto 3: Una scuola	Presentational Speaking: Il primo giorno	I can say hello to my teacher and
molto strana	di lezione	introduce myself.
Racconto 4: Mamma	Presentational Writing: Le mie lezioni	I can list my schedule of classes.
mia, ho un test!	-	·
Ancora! Ancora!	Il mondo attraverso le foto: Il Liceo	I can compare my school to a
	Classico Cevolani Centro	typical school in Italy.
Ancora! Ancora!	Panorama: L'Università di Padova	I can write about a panorama of
		an Italian university.
Integrated Performance	Presentational Writing	I can write an email describing
Assessment	-	my classes.

# STANDARD 10: Communicate with Culturally Appropriate Language and Behaviors (Presentational Mode)

10.NL Present in very familiar intercultural situations using memorized or practiced language and behaviors.

10.NM Present in very familiar intercultural situations using practiced or learned language and behaviors. 10.NH Present in very familiar situations using appropriate learned behaviors to show basic cultural awareness.

Section	Title	Can-Do/Description
Racconto 3: Una scuola	Attività 2: Descrivi la foto	I can write brief descriptions of

molto strana		story illustrations.
Racconto 3: Una scuola	Presentational Speaking: Il primo giorno	I can say hello to my teacher and
molto strana	di lezione	introduce myself.
Racconto 4: Mamma	Presentational Writing: Le mie lezioni	I can list my schedule of classes.
mia, ho un test!		
Integrated Performance	Presentational Writing	I can write an email describing
Assessment	-	my classes.

### STANDARD 11: Inform, Describe, Explain, or Provide Instruction

- 11.NL Name very familiar people, places, and objects.
- 11.NM Give simple information about very familiar topics.
- 11.NH Give simple descriptions of familiar and everyday topics.

Section	Title	Can-Do/Description
Racconto 3: Una scuola	Attività 2: Descrivi la foto	I can write brief descriptions of
molto strana		story illustrations.
Racconto 3: Una scuola	Presentational Speaking: Il primo giorno	I can say hello to my teacher and
molto strana	di lezione	introduce myself.
Racconto 4: Mamma	Presentational Writing: Le mie lezioni	I can list my schedule of classes.
mia, ho un test!		

## **STANDARD 12: Narrate About Life, Events, or Experiences**

- 12.NL Provide very basic details about self.
- 12.NM Provide simple details about self, interests, and activities.
- 12.NH Provide details about personal life, interests, and activities.

Section	Title	Can-Do/Description
Racconto 3: Una scuola	Attività 2: Descrivi la foto	I can write brief descriptions of
molto strana		story illustrations.
Racconto 3: Una scuola	Presentational Speaking: Il primo giorno	I can say hello to my teacher and
molto strana	di lezione	introduce myself.
Racconto 4: Mamma	Presentational Writing: Le mie lezioni	I can list my schedule of classes.
mia, ho un test!		
Storia: Un'invasione al	Attività 2: Raccontami cosa succede	I can tell a story about an alien
liceo scientifico!		invasion at a school.
End-of-Unit Review	La mia storia!	I can write an original story.
and Assessment		
End-of-Unit Review	Raccontaci una storia originale	I can tell an original story.
and Assessment		
Integrated Performance	Presentational Writing	I can write an email describing
Assessment		my classes.

### STANDARD 13: Support Preferences, Opinions, or Viewpoints

- 13.NL Express likes and dislikes about very familiar topics from native and other cultures.
- 13.NM Express likes and dislikes about familiar topics from native and other cultures.
- 13.NH Express preferences on familiar and everyday topics or topics of interest from native and other cultures.

Section	Title	Can-Do/Description
Integrated Performance	Presentational Writing	I can write an email describing
Assessment		my classes.
C ' ' T''		

#### **Communicative Literacy**

### **STANDARD 14: Develop Interpretive Literacy**

- 14.1 Infer Meaning and Nuances of Texts
- 14.2 Recognize and Use Organizational Features of Texts 14.3 Apply Self-Questioning Skills
- 14.4 Make Text Connections
- 14.5 Select, Use and Cite Resources

Section	Title	Can-Do/Description
Racconto 1: Ho	Attività 1: Risposta multipla	I can read a story about a student
bisogno di una matita!		in Italy.
Racconto 1: Ho	Interpretive Reading: La Croce Rossa	I can understand an article about
bisogno di una matita!	Italiana	school supplies.
Racconto 2: Il	Attività 1: Risposta multipla	I can read a story about school
messaggio di Alessia		supplies.
Racconto 3: Una scuola	Attività 1: Vero o falso?	I can read a story about a new
molto strana		student.
Racconto 4: Mamma	Attività 1: Risposta multipla	I can read a story about a test.
mia, ho un test!		
Storia: Un'invasione al	Attività 1: Quale risposta è corretta?	I can read a story about a student
liceo scientifico!		in Torino.
Storia: Un'invasione al	Interpretive Listening: Le materiepiù	I can understand most of what
liceo scientifico!	amate e odiate dagli studenti	Italian students say about their
		most popular and unpopular
		classes.
Ancora! Ancora!	Interviste:Maria	I can understand some of what a
		person says about themselves.
Ancora! Ancora!	Interviste: Christine	I can understand some of what a
		person says about where they
		live.
Integrated Performance	Interpretive Reading	I can read, identify, and
Assessment		understand many words in an
		Italian class schedule.

## STANDARD 15: Develop Interpersonal Literacy

- 15.1 Communicate, React, and Show Interest
- 15.2 Continue and Extend Conversations
- 15.3 Increase Comprehensibility and Clarity of Expression
- 15.4 Infer Meaning of Unfamiliar Language
- 15.5 Select, Use and Cite Resources

Section	Title	Can-Do/Description
Racconto 2: Il	Interpersonal Writing: Una conversazione	I can communicate basic
messaggio di Alessia	con Marco	information about school
		supplies and my classes to
		another student.
Racconto 4: Mamma	Interpersonal Speaking: Un test di	I can talk about taking a test.
mia, ho un test!	matematica	
Storia: Un'invasione al	Attività 3: Ascolta e rispondi	I can respond appropriately to
liceo scientifico!		questions about a story.
Integrated Performance	Interpersonal Speaking	I can have a conversation that
Assessment		will help me get to know a new

		friend.	
STANDARD 16: Develop Presentational Literacy			
16.1 Choose Relevant, A	16.1 Choose Relevant, Authentic Content and Concepts		
16.2 Organize Information	16.2 Organize Information		
16.3 Increase Compreher	sibility and Clarity of Expression		
16.4 Maintain and Increa	se Audience Interest		
16.5 Select, Use and Cite	Resources		
Section	Title	Can-Do/Description	
Racconto 3: Una scuola	Attività 2: Descrivi la foto	I can write brief descriptions of	
molto strana		story illustrations.	
Racconto 3: Una scuola	Presentational Speaking: Il primo giorno	I can say hello to my teacher and	
molto strana	di lezione	introduce myself.	
Racconto 4: Mamma	Presentational Writing: Le mie lezioni	I can list my schedule of classes.	
mia, ho un test!			
Storia: Un'invasione al	Attività 2: Raccontami cosasuccede	I can tell a story about an alien	
liceo scientifico!		invasion at a school.	
End-of-Unit Review	La mia storia!	I can write an original story.	
and Assessment			
End-of-Unit Review	Raccontaci una storia originale	I can tell an original story.	
and Assessment			
Integrated Performance	Presentational Writing	I can write an email describing	
Aggagment		my alagge	

Assessment my classes.

For more information about this or any other title, go to VocesDigital.com or call 1-800-848-0256.

